



Vorwort des Gemeindepräsidenten

Geschätzte Rütshelerinnen und Rütsheler

Was war das für ein Frühling in diesem Jahr – im Besonderen der April kam seinem Ruf nach, mit sommerlichen Temperaturrekorden bis hin zu Schneefall war alles dabei. Mit dem Einzug der Schwalben ist jetzt definitiv der Frühsommer da und damit ist Zeit für die Gemeindeversammlung. Ich lade Sie dazu herzlich ein!

Das Hauptgeschäft ist die Jahresrechnung 2023, die erfreulicherweise viel besser abschliesst als budgetiert. Ein Grund ist sicher der verantwortungsvolle Umgang mit den Finanzen durch den Gemeinderat. Ein weiterer Grund sind Sie liebe Rütshelerinnen und Rütsheler, Sie zahlen fleissig und pünktlich Steuern. Vielen Dank! Die Steuererträge sind höher ausgefallen als budgetiert. Weitere Traktanden sind die Orientierungen aus den Resorts und wir freuen uns besonders darauf, die Neuzuzüger begrüßen zu dürfen.

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung sind alle herzlich zu einem Apéro eingeladen.

An der Klausur des Gemeinderates analysierten wir die Ergebnisse aus «Ein Abend für Rütshelen». Wir konnten zur Kenntnis nehmen, dass in unserer Gemeinde vieles, aber nicht alles, vorhanden ist. Es bleiben Wünsche und Träume, die («noch») nicht zu erfüllen sind (Mehrzweckhalle, Öffentlicher Verkehr usw.). Ein wichtiges Thema ist die Selbständigkeit der Gemeinde und die ist gewährleistet, solange sich Bürgerinnen und Bürger für unsere Gemeinde engagieren!

Schaut man sich das gegenwärtige Weltbild an, so haben wir in unserem Land und hier in Rütshelen wunderbare Lebensbedingungen. Wir schätzen dies und wir wollen auch an jene denken, denen dies verwehrt bleibt.

Fritz Leuenberger

Ordentliche Gemeindeversammlung

vom Montag, 10. Juni 2024, 20.00 Uhr

Traktanden

1. Jahresrechnung 2023
 - a. Kenntnisnahme der Nachkredite
 - b. Genehmigung der Jahresrechnung 2023
 2. Begrüssung der Neuzuzüger
 3. Orientierungen
 4. Verschiedenes
-

Informationen zu den einzelnen Traktanden:

1. Jahresrechnung 2023

Das Ergebnis 2023

Die Jahresrechnung 2023 schliesst mit einem Ertragsüberschuss des Gesamthaushaltes von Fr. 5'474.82 ab. Das Budget rechnete mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 181'885.00 ab. Die Besonderstellung beträgt Fr. 187'359.82.

Allgemeines

Die Jahresrechnung 2023 wurde nach dem neuen Rechnungsmodell HRM2, gemäss Art. 70 Gemeindegesetz (GG, [BSG 170.11]), erstellt. Für die Buchhaltung wird die Gemeindesoftware der Firma Talus Informatik AG verwendet. Verantwortlich für die Rechnungsführung ist seit 01.01.2019 die Finanzverwaltung Lotzwil, Rudolf Grütter.

Grundlagenrechnung

Die Vorjahresrechnung 2022 wurde am 15. Mai 2023 vom Gemeinderat und am 12. Juni 2023 von der Gemeindeversammlung genehmigt.

Steuer und Gebührensätze

Das Budget für das Jahr 2023, mit einem Aufwandüberschuss im Gesamthaushalt von Fr. 181'885.00, wurde von der Gemeindeversammlung am 3. Dezember 2022 mit folgenden Ansätzen beschlossen:

Gemeindesteueranlage	1.60 Einheiten
Liegenschaftssteuern	1.00 Promille des amtlichen Wertes
Wasser	Fr. 270.00 Grundgebühr pro Wohnung Fr. 220.00 Grundgebühr pro Dienstleistungs-/Gewerbebetrieb Fr. 1.50 Verbrauchsgebühr
Abwasser	Fr. 140.00 Grundgebühr pro Wohnung Fr. 90.00 Grundgebühr pro Dienstleistungs-/Gewerbebetrieb Fr. 1.50 Verbrauchsgebühr
Kehrichtgrundgebühr	Fr. 80.00 Einzelpersonenhaushalt Fr. 100.00 Mehrpersonenhaushalt Fr. 100.00 Ferienhäuser und -wohnungen Fr. 80.00 Kleingewerbe

Fr. 150.00 übriges Gewerbe

Die Verbrennungskosten sind mit den kostenpflichtigen KEBAG-Säcken und -Marken abgegolten.

Tierkörperentsorgung 70% der Kosten werden den Tierhalter verrechnet

Hundetaxe Fr. 60.-- je Hund

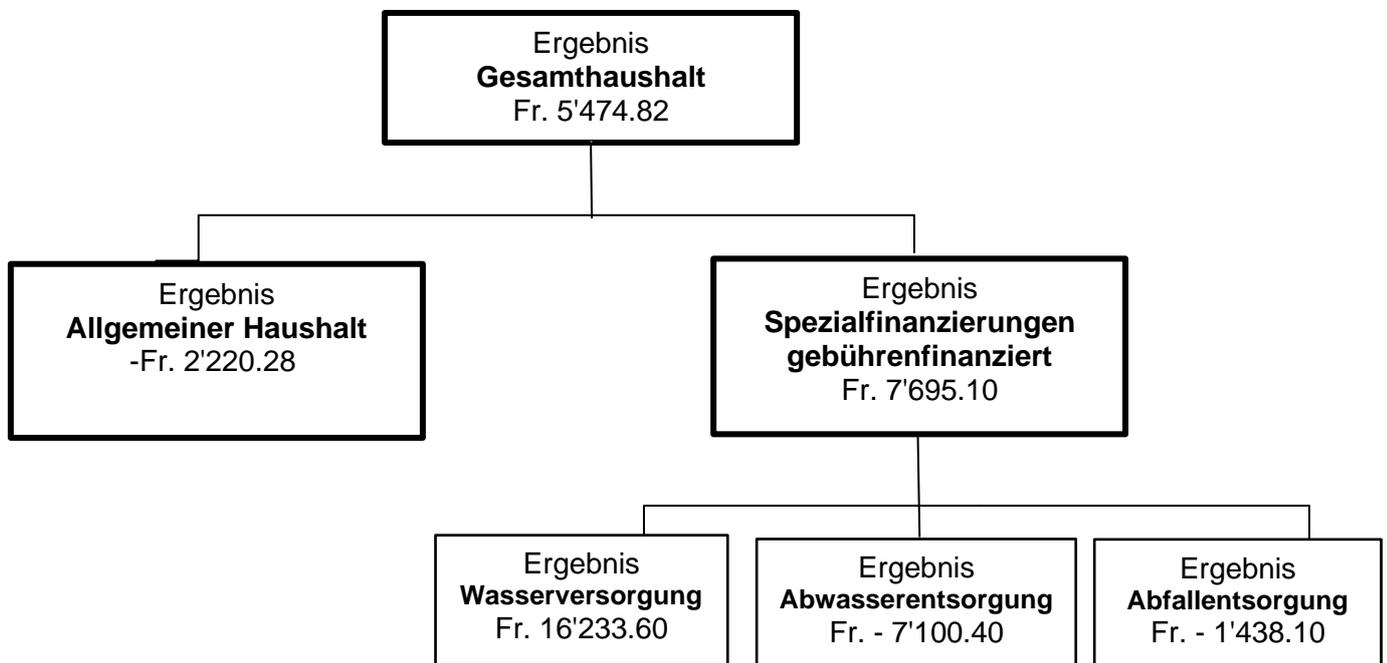
Feuerwehersatzabgabe 15 % der Einfachen Steuer, mind. Fr. 20.00, max. Fr. 450.00

Grüngutsammlung der Einwohnergemeinde Lotzwil in Zusammenarbeit mit der Einwohnergemeinde Rüschelen:

	z		inkl. MwSt.
Grüngutjahresgebühr 140 lt oder Grünguteinzelmarke	Fr. 85.00	7.7 %	91.55
	Fr. 6.00	7.7 %	6.47
Grüngutjahresgebühr 240 lt oder Grünguteinzelmarke	Fr. 145.00	7.7 %	156.17
	Fr. 9.00	7.7 %	9.70
für Sack/Bündel Grünguteinzelmarke	Fr. 3.00	7.7 %	3.24

Ergebnisse

Nach HRM2 muss das Ergebnis des Gesamthaushalts von der Gemeindeversammlung genehmigt werden.



Ergebnis Gesamthaushalt

Der Gesamthaushalt schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 5'474.82 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 181'885.00. Die Besserstellung gegenüber dem Budget 2023 beträgt Fr. 187'359.82.

Ergebnis Allgemeiner Haushalt

Der Allgemeine Haushalt schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 2'220.28 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 184'942.00. Dies ergibt eine Besserstellung von Fr. 182'721.72.

In Anbetracht des guten Ergebnisses und zur Schonung der Fondsbestände, wurde zur Deckung der Schulkosten nur 1/4 der budgetierten Entnahmen aus dem Legat Paul Wälchli getätigt. Ohne diesen Verzicht, würde das Ergebnis um weitere Fr. 69'924.10 besser aussehen.

Die Besserstellung gegenüber dem Budget setzt sich wie folgt zusammen

Aufwand	Gesamthaushalt Fr.	Allg. Haushalt Fr.
Zunahme Personalaufwand	16'642.05	11'839.10
Abnahme Sach-/übriger Betriebsaufwand	58'593.93	55'001.23
Abnahme Abschreibungen Verwaltungsvermögen	2'063.45	1'249.80
Abnahme Finanzaufwand	21'983.30	22'046.30
Zunahme Einlagen in Fonds und SF	18'790.55	6'169.35
Abnahme Transferaufwand	45'610.10	41'024.10
Zunahme Ausserordentlicher Aufwand	2'190.50	2190.50
Minderaufwand	90'677.68	99'122.48
Ertrag		
Zunahme Fiskalertrag	155'661.60	155'661.60
Abnahme Regalien und Konzessionen	536.03	536.03
Zunahme Entgelte, resp. Abnahme im Allg. Haushalt	45'778.30	28'914.65
Zunahme Finanzertrag	11'074.23	11'074.23
Abnahme Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen (SF)	71'442.55	67'784.35
Abnahme Transferertrag	31'899.46	31'826.91
Abnahme Ausserordentlicher Ertrag	11'903.95	11'903.95
Mehrertrag	96'732.14	83'599.24
Besserstellung	187'359.82	182'721.72

Vergleich Erfolgsrechnung nach Sachgruppen zum Budget

Die Kommentare beziehen sich auf den **Gesamthaushalt**.

Total Personalaufwand

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
338'770.05		322'128.00		323'722.00	

Der Personalaufwand liegt um 5.17 % über dem budgetierten Betrag und weist einen Mehraufwand von Fr. 16'642.05 auf. Es fielen mehr Sitzungsgelder an und mehr Stunden für die Grüngutsammlung. Die geleisteten Stunden für die Grüngutsammlung sind der Einwohnergemeinde Lotzwil, welche für die Grüngutsammlung zuständig ist, in Rechnung gestellt worden.

Total Sachaufwand

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
306'026.07		364'620.00		268'771.37	

Der Sachaufwand liegt um 16.07 % unter dem Budget und weist somit einen Minderaufwand von Fr. 58'593.93 auf. Die Abweichungen sind aus der nachfolgenden Auflistung ersichtlich:

Material und Warenaufwand	Abnahme	Fr.	7'427.30
Anschaffungen	Abnahme	Fr.	6'447.00
Ver- und Entsorgung	Zunahme	Fr.	7'306.40
Dienstleistungen und Honorare	Abnahme	Fr.	27'971.68
Baulicher Unterhalt	Abnahme	Fr.	24'043.35
Unterhalt Mobilien, immaterielle Anlagen	Abnahme	Fr.	5'441.15
Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren	Zunahme	Fr.	1'903.40
Spesenentschädigungen	Abnahme	Fr.	958.20
Wertberichtigungen auf Forderungen	Zunahme	Fr.	3'300.30
Betriebsaufwand	Zunahme	Fr.	<u>1'184.65</u>
Total Minderaufwand		Fr.	58'593.93

Total Transferaufwand

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1'514'064.90		1'559'675.00		1'511'884.08	

Der Transferaufwand hat gegenüber dem Budget um 2.92 % oder um Fr. 45'610.10 abgenommen. Fr. 33'743.30 fielen bei den Entschädigungen an den Kanton an. Dabei betrifft es den Fr. 32'850.05 tieferen Beitrag am Lastenanteil Sozialhilfe.

Bei den Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände gibt es ebenfalls grössere und kleinere Abweichungen. Gesamthaft haben diese Entschädigungen um Fr. 15'266.00 zugenommen:

Fr. 13'600.10 bei Lehrergehalts-, Schul- und Schulgesundheitskosten Lotzwil und Fr. 10'898.30 beim Gymnasium und den Musikschulen. Abgenommen haben die Entschädigungen an Gemeinden um Fr. 4'300.15 und an Betriebsbeiträge (ARA, Tierkörperbeseitigung) von Fr. 4'376.50.

Tiefer als budgetiert sind die Beiträge an die Lastenverteiler Ergänzungsleistung, Familienzulagen und Öffentlicher Verkehr (- Fr. 9'019.00).

Um Fr. 14'348.95 abgenommen haben die Beiträge für Betreuungsgutscheine und Alimentenbevorschussungen, aber auch die Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszwecke sind um Fr. 4'637.45 tiefer.

Total Transferertrag

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	645'110.54		677'010.00		623'150.96

Der Transferertrag schliesst um 4.71 % oder Fr. 31'899.46 schlechter ab. Das betrifft die Entschädigungen von Kantonen und Konkordaten mit Fr. 25'676.81. Um Fr. 7'453.00 tiefer sind die Beiträge aus dem Finanz- und Lastenanteil. Etwas besser abgeschlossen haben die Entschädigungen aus der Alimentenbevorschussung.

Total Finanzaufwand

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
18'223.70		40'207.00		13'375.90	

Der Finanzaufwand schliesst um Fr. 21'983.30 tiefer ab. Beim Finanzaufwand handelt es sich um Passivzinsen, aber hauptsächlich um Unterhaltsarbeiten bei Finanzliegenschaften. Letztere waren um

Fr. 21'657.10 und die Passivzinsen/Vergütungszinsen um Fr. 326.20 tiefer.

Total Finanzertrag

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	139'860.23		128'786.00		138'827.48

Die Besserstellung um 8.6 % oder Fr. 11'074.23 liegt bei den höheren Zinserträgen von Fr. 6'022.03 und den um Fr. 5'900.00 höheren Erträgen an Beteiligungen.

Total ausserordentlicher Aufwand

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
23'440.50		21'250.00		21'250.00	

Dabei handelt es sich mit Fr. 23'440.00 um die Einlage in die Vorfinanzierung Liegenschaftsunterhalt.

Total ausserordentlicher Ertrag

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	8'096.05		20'000.00		5'333.20

Diese Position umfasst die Entnahme aus der Vorfinanzierung Liegenschaftsunterhalt.

Total Fiskalertrag

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	1'187'621.60		1'031'960.00		1'084'455.60

Der Fiskalertrag (Steuerertrag) hat um 15.08 % oder Fr. 155'661.60 zugenommen:

Direkte Steuern natürliche Personen	Zunahme	Fr.	91'665.05
Direkte Steuern juristische Personen	Abnahme	Fr.	5'029.35
Übrige direkte Steuern (Liegenschaftssteuern, Grundstücksgewinnsteuern, Sonderveranlagungen und Erbschaftssteuern)	Zunahme	Fr.	68'845.90
Besitzsteuern (Hundesteuern)	Zunahme	Fr.	180.00
Total Besserstellung		Fr	155'661.60

Total Regalien und Konzessionen

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	23'463.97		24'000.00		25'464.68

Dabei handelt es sich um die Konzessionsentschädigung der BKW Energie AG.

Total Entgelte

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	340'778.30		295'000.00		325'953.45

Die Entgelte schliessen um 15.52 % oder Fr. 45'778.30 besser ab.

420 Ersatzabgaben/Feuerwehersatzabgaben	Abnahme	Fr.	996.40
421 Gebühren für Amtshandlungen	Zunahme	Fr.	20'188.40
424 Benützungsgebühren und Dienstleistungen	Zunahme	Fr.	8'699.40
Hier sind auch die Wasser-/Abwasser- und Abfallgebühren enthalten. Die Besserstellung ist bei den einmaligen Anschlussgebühren entstanden.			
425 Erlös aus Verkäufen	Zunahme	Fr.	88.45
426 Rückerstattungen	Zunahme	Fr.	17'798.45
Total Besserstellung		Fr.	45'778.30

InvestitionsrechnungInvestitionen Steuerhaushalt

Ersatz Beleuchtung Schulliegenschaft	Fr.	12'428.20
--------------------------------------	-----	-----------

Nettoinvestitionen Steuerhaushalt	Fr.	12'428.20
--	------------	------------------

Investitionsausgaben Spezialfinanzierung Wasser

Ersatz Leitung Dorf (Lehbachgasse bis Flösch)	Fr.	127'104.35
---	-----	------------

Ersatz Wasserleitung Lindenacker-Lehbachgasse	Fr.	37'414.40
---	-----	-----------

Nettoinvestitionen Spezialfinanzierung Wasser	Fr.	164'518.75
--	------------	-------------------

Investitionsausgaben Spezialfinanzierung Abwasser

Zustandsuntersuchung privater Abwasseranlagen	Fr.	127'577.20
---	-----	------------

Nettoinvestitionen Spezialfinanzierung Abwasser	Fr.	127'577.20
--	------------	-------------------

Gesamtnettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	304'524.15
---	------------	-------------------

Abschreibungen

Die neuen Investitionen werden mit HRM2 nach Nutzungsdauer linear abgeschrieben.

Anlage	Kosten	Satz (Jahre)	Abschreibung
Ortsplanung (2019) – wurde im Rechnungsjahr 2019 irrtüml. auf 5 Jahre abgeschrieben	75'998.45	10	7'600.00
Schliessanlage Gemeindehaus (2017)	25'152.20	25	996.00
Ersatz Heizung Gemeindehaus (2020)	106'065.10	25	4'243.00
Schule Arealgestaltung Teil 2 (2016)	2'226.90	25	89.00
Sanierung Turnraum (2016)	17'464.30	25	698.00
Heizung Schulhaus (2017)	150'076.75	25	6'004.00
Schliessanlage Schulhaus (2017)	7'921.95	25	317.00
Ersatz Beleuchtung Schulliegenschaften (2023)	69'968.20	25	2'799.20
Strassenbeleuchtung Stampfi (2020)	25'672.70	20	1'284.00
Sanierung Strassenbelag Graben Rgb. Dornegg (2022)	19'507.00	10	1'951.00
Wasserbau (Sanierung Schwerzenbach) (2016)	973.75	50	19.00
Total allg. Haushalt			26'000.20

Ersatz Wasserleitung Lindenacker bis Lehbachgasse (2023)	322'840.05	80	4'035.05
Ersatzleitung Spiegelberg / Chüngeligässli / Wil / Flösch (2020)	630'753.35	80	7'858.00
Leitung Spiegelberg-Wil-Stampfi-Halde (2019) – Änderung AW im Rechnungsjahr 2020	363'615.40	80	4'539.00
Transportleitung / Verbindung WUL (2019) – mit Subvention abgeschrieben	0.00		0.00
Erneuerung Betriebswarte Stampfi (2018) – Korrektur AW im Rechnungsjahr 2019	25'329.00	10	2'448.00
Ersatz UV-Anlage (2016)	10'696.30	10	1'070.00
Erschliessung Kirchacker (2016)	15'993.45	80	200.00
Total SF Wasser			20'150.05
Untersuchung ZPA, 1. Tranche (2023)	333'030.30	10	33'303.30
Sanierung Kanalisation 2018 – 2019	218'904.05	80	2'736.00
GEP (Planung) (2016+2017) -> Restnutzung 9 Jahre	19'131.45	10	1'945.00
Total SF Abwasser			37'984.30
Total Abschreibungen			84'134.55

Die Abschreibungen im Steuerhaushalt werden den Funktionen direkt belastet. Die Abschreibungen der Spezialfinanzierungen Wasser, Abwasser und Abfall ebenfalls.

Bilanz

Aktiven

Finanzvermögen

Das Finanzvermögen nahm im Berichtsjahr um Fr. 147'058.78 auf Fr. 4'187'866.75 ab, was hauptsächlich auf die kurzfristigen Finanzanlagen (- Fr. 350'000.00), die aktive Rechnungsabgrenzung (- Fr. 16'160.35), und Vorräte (- Fr. 2'039.90) zurückzuführen ist. Zugenommen haben die Flüssigen Mittel (+ Fr. 207'594.18), die Forderungen (+ Fr. 12'875.29) und die Finanzanlagen (+ Fr. 672.00).

Verwaltungsvermögen

Das Verwaltungsvermögen erhöhte sich von Fr. 2'601'406.60 zu Beginn des Berichtsjahres um die Investitionen von Fr. 304'524.15, abzüglich der Abschreibungen von Fr. 84'134.55, auf Fr. 2'821'796.20 per Bilanzstichtag am 31.12.2023.

Passiven

Fremdkapital

Das Fremdkapital hat sich im Berichtsjahr um Fr. 17'547.85 auf Fr. 3'182'570.45 reduziert. Zugenommen haben die Laufenden Verbindlichkeiten (+ Fr. 46'935.80) und die Rückstellungen (+ Fr. 6'400.00). Abgenommen haben die Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital (- Fr. 43'886.45) und die passive Rechnungsabgrenzung (- Fr. 26'997.20).

Eigenkapital

Das **gesamte Eigenkapital** beträgt per Rechnungsabschluss 2023 **Fr. 3'827'092.50** und besteht aus den Verpflichtungen für Spezialfinanzierungen, den Vorfinanzierungen, den Reserven und dem Bilanzüberschuss:

Verpflichtungen gegenüber Spezialfinanzierungen (SF)

Die *SF Feuerwehr (Eigenkapital)* wurde per 31.12.2020 aufgebraucht. Im Rechnungsjahr (RJ) 2020 wurde der restliche Aufwandüberschuss von Fr. 466.60, im RJ 2021 von Fr. 9'282.10, im RJ 2022 von Fr. 20'367.60 und im Berichtsjahr von Fr. 19'654.75 zulasten des allgemeinen Haushaltes verbucht.

Der *SF Wasserversorgung (Eigenkapital)* wurde der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung von Fr. 16'233.60 gutgeschrieben und weist per Bilanzstichtag neu Fr. 215'361.52 auf.

Der *SF Abwasserentsorgung (Eigenkapital)* wurde der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung von Fr. 7'100.40 belastet und weist per Bilanzstichtag Fr. 125'602.55 auf.

Der *SF Abfallentsorgung (Eigenkapital)* wurde der Aufwandüberschuss von Fr. 1'438.10 belastet. Sie beträgt per Bilanzstichtag neu Fr. 29'132.93.

Vorfinanzierungen

Der *SF Werterhalt Wasser* wurde die Einlage mit 80 % gemäss Kataster «Generelle Wasserplanung» (GWP) von Fr. 70'939.20 mit vollumfänglicher Anrechnung der einmaligen Anschlussgebühren von Fr. 27'041.00 gutgeschrieben. Für die Abschreibungen des Verwaltungsvermögens wurden Fr. 20'150.05 dem SF Werterhalt belastet. Der Werterhalt weist per Bilanzstichtag Fr. 366'156.10 auf.

Der *SF Werterhalt Abwasser Gemeindeanlagen* wurden 60 % des Einlagewertes (Fr. 18'296.00) abzüglich der ebenfalls eingelegten einmaligen Anschlussgebühren von Fr. 14'800.00, also Fr. 3'496.00 gutgeschrieben. Der 60 % Einlagewert an die Verbandsanlagen beträgt Fr. 16'995.00 und wurde der SF Werterhalt Abwasser *Verband* ebenfalls gutgeschrieben. Die linearen Abschreibungen von Fr. 37'984.30 und den werterhaltenden Unterhalt von Fr. 5'077.45 wurde der SF Abwasserentsorgung Werterhalt belastet. Sie weist per Bilanzstichtag Fr. 552'389.35 (Gemeindeanteil) und Fr. 281'849.35 (Verbandsanteil) auf.

Der *SF Liegenschaftsunterhalt* wurde gemäss Reglement eine Einlage von Fr. 23'440.50 gutgeschrieben und der Liegenschaftsunterhalt von Fr. 8'096.05 belastet. Sie weist per Bilanzstichtag Fr. 91'438.55 auf.

Reserven

Die Reserven bestehen aus der *finanzpolitischen Reserve*, den sogenannten zusätzlichen Abschreibungen von Fr. 42'012.35 und der *Schwankungsreserve* mit einem Bestand per 31.12.2023 von Fr. 97'249.00.

Bilanzüberschuss

Unter diesem Begriff ist das von der Privatwirtschaft her bekannte «Eigenkapital» enthalten. Der Bilanzüberschuss beträgt per Ende Berichtsjahr Fr. 2'025'900.80 und setzt sich aus dem Konto *kumulierte Ergebnisse der Vorjahre* (Fr. 2'028'121.08) abzüglich Konto *Jahresergebnis*, welches den Aufwandüberschuss von Fr. 2'220.28 ausweist, zusammen.

Nachkredite

Total	Fr.	154'421.85
davon:		
gebunden	Fr.	104'905.55
GR Kompetenz	Fr.	49'516.30
zu beschliessen GV		keine

Spezialfinanzierungen (SF)

Wasserversorgung

Die Rechnung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 16'233.60 um Fr. 2'638.60 über dem Budget ab. Der Gebührenertrag (ohne einmalige Anschlussgebühren) hat um Fr. 1'370.50 abgenommen. Die einmaligen Anschlussgebühren, welche in die Spezialfinanzierung Werterhalt eingelegt werden müssen, haben um Fr. 16'041.00 zugenommen, wirken aber erfolgsneutral!

Der Personalaufwand hat um Fr. 2'144.05, der Sach- und Betriebsaufwand um Fr. 1'940.25 und die Einlage in die Spezialfinanzierung Werterhalt gemäss Wiederbeschaffungswert hat um Fr. 3'660.80 abgenommen. Die Abschreibungen sind tiefer erfasst worden (- Fr. 10'777.95), das wirkt sich nicht auf das Ergebnis aus, da die Abschreibungen aus der Spezialfinanzierung Werterhalt entnommen worden sind. In der Budgetphase ging man davon aus, dass noch ein Teil des Unterhaltes entnommen werden kann, das ging nicht und daher fällt diese Entnahme um Fr. 2'722.00 schlechter aus.

Abwasserentsorgung

Bei der Abwasserentsorgung wurde ein Aufwandüberschuss von Fr. 6'349.00 budgetiert. Die Rechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 7'100.40 um Fr. 751.40 schlechter ab. Grund für die Schlechterstellung ist die um Fr. 3'441.00 höhere Einlage in die SF Werterhalt, welche um den um Fr. 2'447.60 tieferen Beitrag an die ARA etwas aufgefangen werden konnte. Der Gebührenertrag (ohne einmalige Anschlussgebühren) nahm um Fr. 225.00 ab).

Abfall

Die Abfallrechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 1'438.10 um Fr. 2'750.90 besser ab als budgetiert. Auffällig sind die um Fr. 6'709.85 höheren Personalkosten. Die Erhöhung steht im Zusammenhang mit der neuen Grüngutsammeltour durch die Gemeinde Lotzwil, auf welcher auch Personal der Einwohnergemeinde Rütshelen mithilft. Daher sind auch die Rückerstattungen um Fr. 8'260.25 gestiegen (Rückzahlung der Personal- und Häckslerkosten durch die EG Lotzwil). Grössere Einsparungen gab es mit Fr. 1'928.90 bei der Tierkörperbeseitigung. Hingegen fiel der Gebührenertrag für Säcke und Marken um Fr. 1'121.40 tiefer an (Ertragsminderung) als budgetiert.

0 Allgemeine Verwaltung

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
368'652.15		363'875.00		343'871.00	

Bei der Legislative war die Wahlfindungskommission irrtümlicherweise nicht budgetiert (Mehrkosten von Fr. 2'160.00).

Die Exekutive schliesst um Fr. 10'484.40 schlechter ab. Dafür verantwortlich sind die vermehrten Sitzungen und höheren Ausgaben beim Gemeinderatskredit.

Die Allgemeinen Dienste schliessen mit einem Nettominderaufwand von Fr. 8'988.75 ab. Einsparung gab es beim Sach- und Betriebsaufwand und bei den Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände.

1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
50'873.75		62'700.00		54'179.05	

Die Besserstellung von Fr. 11'826.25 ist darauf zurückzuführen, dass der Gebührenertrag für Amtshandlungen nicht budgetiert war.

2 Bildung

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
515'692.00		427'686.00		470'346.85	

Die Aufwandszunahme gegenüber dem Budget von Fr. 88'006.00 ist darauf zurückzuführen, dass die Gehalts- und Schulkosten im Bereich Kindergarten, Primarschule und Sekundarstufe I netto um Fr. 20'799.80 (Mehraufwand) höher – und die Fondsentnahmen zur Deckung der Schulkosten um Fr. 61'940.55 tiefer angefallen (Minderertrag) sind. Dadurch resultiert eine Schlechterstellung von Fr. 82'740.35. Weiter gab es Mehrkosten von Fr. 11'735.95 bei der Musikschule und Minderaufwand von Fr. 6'646.15 bei der Schulliegenschaft.

3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9'513.60		10'665.00		11'788.80	

Es sind keine grösseren Abweichungen angefallen.

4 Gesundheit

Rechnung 2023		Budget 2023	Rechnung 2022		
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1'246.10		1'400.00		1'055.75	

Es sind keine grösseren Abweichungen angefallen.

5 Soziale Sicherheit

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
464'038.61		511'910.00		478'658.72	

Der Nettoaufwand der sozialen Sicherheit ist um Fr. 47'871.39 unterschritten worden. Beim Alters- und Hinterlassenenbereich fielen Fr. 8'956.90, beim Familien- und Jugendbereich Fr. 7'169.79, bei der Arbeitslosigkeit Fr. 1.00 und bei der Sozialhilfe Fr. 31'743.70 tiefere Kosten an.

6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
79'675.45		82'720.00		60'302.35	

Die Besserstellung gegenüber dem Budget 2023 beträgt Fr. 3'044.55. Das Konto Unterhalt Strassen/Verkehrswege wurde um Fr. 23'956.10 überschritten (siehe Nachkreditabelle Konto 6150.3141.01). Diverse Arbeiten konnten weiterverrechnet werden, so dass unter Rückerstattungen Dritter ein Mehrertrag von Fr. 12'887.30 vereinnahmt werden konnte. Die restliche Einsparung von Fr. 14'113.35 verteilt sich praktisch über alle Konten der Strassenrechnung.

7 Umweltschutz und Raumordnung

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
51'698.60		98'650.00		58'759.15	

Der Nettoaufwandüberschuss hat um Fr. 46'951.40 abgenommen. Davon entfallen Fr. 46'647.20 auf die Gewässerverbauung. Wesentlich tiefere Honorarkosten und Unterhaltsarbeiten.

8 Volkswirtschaft

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	22'434.97		22'700.00		24'288.68

Es sind keine grösseren Abweichungen angefallen.

9 Finanzen und Steuern, Liegenschaften

Rechnung 2023		Budget 2023		Rechnung 2022	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	1'518'955.29		1'536'906.00		1'454'672.99

Der Ertragsüberschuss hat um Fr. 17'950.71 abgenommen, was im ersten Augenblick zu einer Negativbeurteilung verleitet. Da der budgetierte Aufwandüberschuss des allgemeinen Haushaltes von Fr. 184'942.00 als Ertrag erfasst, aber der effektive Aufwandüberschuss mit Fr. 2'220.28 verbucht wurde, ergibt dies buchhalterisch gesehen eine Ertragsabnahme von Fr. 182'721.72. Neutralisiert man diese Erfolgsverbuchung des allgemeinen Haushaltes, so ergibt dies eine Besserstellung von Fr. 164'771.01. Diese setzt sich wie folgt zusammen:

910 Steuern Besserstellung	Fr. 150'984.85
930 Finanz- und Lastenausgleich Schlechterstellung -	Fr. 7'732.00
950 Ertragsanteile übrige Besserstellung	Fr. 705.00
961 Zinsen Besserstellung	Fr. 12'887.71
963 Liegenschaften Finanzvermögen Besserstellung	Fr. 7'516.00
969 Finanzvermögen Besserstellung	Fr. 372.00
971 Rückverteilung aus CO2-Abgabe Besserstellung	Fr. 37.45
Total Besserstellung	Fr. 164'771.01

Die Nachkredite wurden durch den Gemeinderat genehmigt und werden der Gemeindeversammlung zur Kenntnis gebracht.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können die detaillierte Jahresrechnung 2023 im Büro der Gemeindeverwaltung und auf der Homepage www.ruetschelen.ch einsehen oder ein kopiertes Exemplar verlangen.

Antrag des Gemeinderats:

- a) Kenntnisnahme der bereits bewilligten Nachkredite von Total Fr. 154'421.85
- b) Genehmigung der Jahresrechnung mit einem Gesamtertragsüberschuss von Fr. 5'474.82

2. Kreditabrechnungen zur Kenntnisnahme

Nachstehende Kreditabrechnungen wurden im Gemeinderat genehmigt und liegen Ihnen zur Kenntnisnahme vor:

Schulhaus Ersatz Beleuchtung

Der Ersatz Beleuchtung Schulhaus konnte im vergangenen Jahr abgeschlossen werden. Im Jahr 2023 sind noch Kosten von CHF 12'428.20 angefallen. Die Kreditabrechnung liegt vor:

Kredit gemäss GV-Beschluss vom 4.12.2021	CHF	75'000.00
Total Kosten	CHF	69'968.20
Kreditunterschreitung	CHF	5'031.80

Ersatz Wasserleitung Lindenacker-Lehbachgasse

An der Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2020 wurde dem Kredit über CHF 558'000 für den Ersatz der Wasserleitung Lindenacker–Lehbachgasse zugestimmt. Die eigentlichen Arbeiten wurden bereits Ende 2021 abgeschlossen, der Anteil Strassenbelag war noch ausstehend (aufgrund der Sanierung Kantonsstrasse wurde dies aufgeschoben).

Total Kosten ohne MWST	CHF 322'840.05
Kredit gemäss GV-Beschluss	CHF 558'000.00
Kreditunterschreitung	CHF 235'159.95
Zuzüglich Kantonsbeitrag	CHF 41'035.15
Eff. Kreditunterschreitung	CHF 276'195.10

Ersatz Wasserleitung Lehbachgasse-Flösch

An der Gemeindeversammlung vom 13. Juni 2022 wurde dem Kredit über CHF 800'000 für den Ersatz der Wasserleitung Lehbachgasse – Flösch zugestimmt.

Total Kosten ohne. MWST	CHF 653'803.75
Kredit gemäss GV-Beschluss	CHF 800'000.00
Kreditunterschreitung	CHF 146'196.25
Zuzüglich Kantonsbeitrag	CHF 42'029.60
Eff. Kreditunterschreitung	CHF 188'225.85

3. Begrüssung der Neuzuzüger

Im Jahr 2023 sind 29 Personen nach Rütschelen gezogen. Wir heissen alle herzlich willkommen!

4. Orientierungen

5. Verschiedenes

Ein Abend für Rütschelen

Am 13. November 2023 fand im Gemeindesaal «Ein Abend für Rütschelen» statt. Unter dem Input **Nachhaltigkeit in der Gemeinde** haben sich Einwohnerinnen und Einwohner von Rütschelen getroffen und in vier Workshops Ideen, Stichworte und Gedanken festgehalten zu den Themen:

Invasive Neophyten, neue Insekten – wie gehen wir damit um

Energie – Bündelung Optimierung Verbund

Rütschelen in 15 Jahren - autonom, unabhängig was braucht es?

Stärken und Schwächen von/in unserem Dorf

Die erarbeiteten Ergebnisse und die Erkenntnisse aus den einzelnen Workshops wurden aufgeschrieben und dienten dem Gemeinderat als Arbeitspapier anlässlich der Klausur 2024.

Wir möchten Ihnen offenlegen, wie wir mit den neuen Erkenntnissen vorgehen. Ebenso möchten wir Ihnen aufzeigen, was allenfalls bereits vorhanden ist und bisher wenig bekannt war.

Wir hoffen, Ihnen eine nützliche Informationen vorlegen zu können und wir versichern Ihnen, dass wir die Voten aus «Ein Abend für Rütschelen» wahrnehmen und versuchen, diese im Alltag bei unserer Arbeit und in der Bearbeitung der Geschäfte im Gemeinderat einfließen zu lassen.

Invasive Neophyten, neue Insekten – wie gehen wir damit um

	<p>Was sind denn eigentlich invasive Neophyten? Neophyten sind Pflanzen, die nach 1492 (Entdeckung Amerikas) durch Menschen in Gebiete gebracht wurden, welche sie selbst nicht erreichen können. Einigen wenige dieser Pflanzen verursachen im neuen Gebiet Schäden. Sie verdrängen andere Arten, beeinträchtigen die Infrastruktur, Land- und Forstwirtschaft oder verursachen gesundheitliche Probleme. Das Bundesamt für Umwelt entscheidet, ob sie als invasive gebietsfremde Pflanzen gelten.</p>
---	---

Es zeigt sich, dass sich die Bevölkerung zu wenig informiert fühlt, dass wenig Informationen zur Verfügung stehen.

Zwischenzeitlich hat sich eine Gruppe Rütscheler zusammengefunden, die sich für dieses Thema stark machen.

Wir können Ihnen bereits heute mitteilen, dass am Mittwoch, 19. Juni 2024, ein Informationsanlass stattfinden wird. Invasive Neophyten werden vorgestellt, Merkblätter werden abgegeben und ein reger Austausch soll stattfinden. Sie werden zu gegebener Zeit mit detaillierten Angaben bedient.

Mitglieder aus dieser Gruppe würden bei Interesse auf freiwilliger Basis auch Beratungen in Ihrem Garten anbieten.

Bei Bedarf werden in Zukunft Aktionstage organisiert, um entlang von Wegen und Bächen Neophyten zu sammeln und fachgerecht zu entsorgen. Wir werden Sie rechtzeitig informieren.

	<p>Wussten Sie, dass invasive Neophyten nach dem Jäten oder Ausreissen nicht dem Grüngut zugefügt werden dürfen? Invasive Neophyten müssen mit dem Hauskehricht entsorgt werden, weil Samen der Pflanzen Jahre überleben können und als Kompost wieder in die Gärten gelangen können.</p>
---	---

Wo finden Sie weitere Information zu invasiven Neophyten?

	<p>Auf YouTube können Sie Vorträge zur Problematik ansehen, im Internet gibt es unzählige Informationen zum Thema. Als Gemeindeverwaltung orientieren und halten wir uns an die offiziellen Seiten des Kantons Bern: Invasive Neophyten (be.ch) Diese Seite wird regelmässig aktualisiert und beschreibt die aktuelle Situation im Kanton Bern.</p>
---	--

Aber nicht nur die invasiven Pflanzen stellen ein Problem dar, immer wieder werden wir uns mit neuen Schädlingen auseinandersetzen. Auch hier finden Sie wertvolle Informationen auf der entsprechenden Seite des Kantons [Invasive Neozoen \(be.ch\)](#)

	<p>Die Schädlinge, die sich stark ausbreiten nennt man Neozoen. Invasive Neozoen verdrängen einheimische Arten, können Krankheiten verbreiten, die Produktion verschiedener Wirtschaftszweige beeinträchtigen und Infrastruktur beschädigen.</p>
---	--

Neozoen sind zum Beispiel Asiatische Hornisse, asiatische Tigermücke, Quagga-Muscheln etc.

Im Zusammenhang mit der Biodiversität hat die Kommission Liegenschaften und Strassen beschlossen, die Rabatten beim Gemeindehaus neu zu gestalten. Die Schottersteinrabatten wurden entfernt. Eine Neugestaltung mit insektenfreundlichen Pflanzen konnte umgesetzt werden.

Energie: Bündelung Optimierung, Verbund

Im Zusammenhang mit diesem Thema wird die Kommission Liegenschaften und Strassen, Einblick in Ihre Arbeit geben und anhand eines Projekts in der laufenden Legislatur Interessierte an den Teilschritten teilhaben lassen und ergänzend Informationen zu verschiedenen Themen zu Behaglichkeit, Hitzeschutz, Speichermasse im Haus, Belüftung, Aufzeigen von Energieverlust im Alltag etc. aufzeigen.

Wir werden Sie zu gegebener Zeit informieren!

Rütschelen in 15 Jahren – autonom, unabhängig, was braucht es dazu

Alle sind sich einig, autonom und unabhängig soll Rütschelen in 15 Jahren sein. Dazu braucht es alle Einwohnerinnen und Einwohner. Es ist wichtig, dass mitgewirkt wird. Aber wie kann man mitwirken? Natürlich an der Gemeindeversammlung. Aber auch beim Mitmachen, sei es in Arbeitsgruppen, in der Behördenarbeit in Kommissionen oder Gemeinderat. Aber natürlich sind auch die Vereine wesentlich. Das Vereinsleben ist ein wesentlicher Standpfeiler in unserem Dorf. Wesentlich, unerlässlich und sehr geschätzt ist die Freiwilligenarbeit. Unzählige stille Helfer gibt es in unserem Dorf!

Selbstverständlich können Sie sich auch jederzeit telefonisch oder per E-Mail mit Ihrem Anliegen bei uns melden!

Am Abend für Rüschelen zeigte sich, dass Wasser für die Rüscheler und Rüschelerinnen ein wichtiges Anliegen ist. Dabei geht es einerseits um unsere eigene Wasserversorgung aber auch um das Thema Wasserknappheit.

Der Gemeinderat erachtet es als wichtig, dass auch die Jüngsten wissen, dass unser Wasser keine Selbstverständlichkeit ist. Wir werden einen Ferienspass Anlass organisieren und sind überzeugt damit ein in Erinnerung bleibendes Erlebnis bieten zu können.

	<p>Das Bundesamt für Umwelt stellt hat eine informative Seite zur Wasserknappheit im Sommer zusammengestellt. Wasserknappheit im Sommer (admin.ch)</p>
---	--

Jugendtreff FreshUp

Der Jugendtreff im Dachstock des Mehrzweckgebäudes Lotzwil ist beliebter Treffpunkt und bietet viele Sitzgelegenheiten, eine jugendgerechte Bar, eine Musikanlage, einen Billard- und Pingpong Tisch, spannenden Lesestoff und diverse Gesellschaftsspiele. Für Abwechslung ist also gesorgt. Der Jugendtreff ist am Mittwoch 14.30 -17.00 Uhr und am Freitagabend für alle Jugendlichen ab der 7. Klasse von 18.00 – 22.00 Uhr geöffnet.

Immer wieder realisieren Jugendliche auch spezielle Anlässe oder beteiligen sich an Projekten, welche teilweise auch ausserhalb der normalen Öffnungszeiten stattfinden. Ob Filmabende, gemeinsames Kochen oder das Umgestalten des Treffs, die ToKJO-Mitarbeitenden sind für viele Ideen offen.

Notizen aus dem Gemeinderat

Baubewilligungen

- Lüthi Thomas, Um- und Ausbau bestehende Liegenschaft, wärmetechnische Sanierung
- Affentranger Nicole, Erstellen einer Jurte, ohne Strom, Wasser und Heizung
- Zingg Hanspeter, Fällungsgesuch geschützter Baum, Ersatz Hochstammbaum

Gemeindeverband ARA Region Herzogenbuchsee

Alle Anschlussgemeinden haben das Organisationsreglement des ARA-Verband Herzogenbuchsee angenommen. (Sie haben an der letzten Gemeindeversammlung für unsere Gemeinde darüber beschlossen).

Amtliche Neuvermessung

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 05.02.2024 beschlossen auf die Weiterverrechnung für die neuen Marchsteine bzw. deren Ausrichtungen in den Bauzonen zu verzichten.

Nachkredite

Der Gemeinderat hat folgende Nachkredite beschlossen:

Unterhalt Dachwohnung links Schulhaus	CHF	12'300.00
Umgebungsarbeiten Gemeindehaus	CHF	6'483.65
Gewässerunterhalt	CHF	18'500.00

Zivilschutzräume

Dem Gemeinderat liegt der Abschlussbericht betreffend der periodischen Schutzraumkontrolle vor. Aktuell weist Rütschelen eine Schutzraumbilanz von 102 % aus.

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung Betriebsferien

Von Montag, 29. Juli bis Freitag, 2. August 2024 bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen. Ab Montag, 5. August 2024 gelten die normalen Öffnungszeiten. In dringenden Fällen erreichen Sie die Gemeindegemeinschafterin unter der Nr. 079 525 73 97. Wir danken für Ihr Verständnis.

Bericht der Aufsichtsstelle für Datenschutz

Das Rechnungsprüfungsorgan übt die Aufsicht über die Einhaltung der Datenschutzgesetzgebung auf der Gemeindeverwaltung aus.

Die jährliche Prüfung hat am 12. April 2024 stattgefunden. Es wird bestätigt, dass bei der Auskunftserteilung die Vorschriften über den Datenschutz eingehalten werden und die angewandte Praxis angemessen ist.

Sie finden nachstehend den Bericht:

Rechnungsprüfungskommission
der Einwohnergemeinde Rütshelen

An die
Gemeindeversammlung der
Einwohnergemeinde Rütshelen

Rütshelen, 12. April 2024
kme 2

Bericht der Aufsichtsstelle für Datenschutz zum Berichtsjahr 2023

Sehr geehrte Damen und Herren

Gemäss Organisationsreglement der Einwohnergemeinde Rütshelen übt das Rechnungsprüfungsorgan die Aufsicht über den Datenschutz aus. Für die Einhaltung des Datenschutzes sind grundsätzlich die Behörden verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Anwendung der Vorschriften zu prüfen und die Einwohner jährlich zu informieren.

Unsere Prüfung erfolgte nach den Grundsätzen, wonach eine Prüfung so zu planen und durchzuführen ist, dass wesentliche Risiken im Umgang mit Personendaten mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Einhaltung der gesetzlichen Datenschutzbestimmungen mittels Befragungen und auf Basis von Stichproben.

Gestützt auf den uns erteilten Auftrag haben wir untersucht, welche Datensammlungen in der Einwohnergemeinde geführt und welche Daten bei Anfragen diverser Art bekannt gegeben werden. Grundlage für unsere Prüfung bildet das Datenschutzgesetz des Kantons Bern vom 19. Februar 1986, insbesondere die Art. 33 ff., der vom Grossen Rat des Kantons Bern am 31. März 2008 beschlossenen gesetzlichen Änderungen sowie das Datenschutzreglement der Einwohnergemeinde Rütshelen vom 30. Mai 2011, gültig ab 1. August 2011.

Aufgrund der erhaltenen Auskünfte und der vorhandenen Unterlagen haben wir festgestellt, dass im Jahr 2023 4 Anfragen für Sammellisten eingegangen und positiv beantwortet worden sind, vor allem an ortsansässige Vereine. Gemäss dem Datenschutzreglement der Einwohnergemeinde Rütshelen gibt die Gemeinde allen in den Listen aufgeführten Personen vor der erstmaligen Bekanntgabe einer bestimmten Listenauskunft Gelegenheit, sich zu äussern. Dies geschieht seit Herbst 2017 durch regelmässige Bekanntmachung im Infoblatt der Einwohnergemeinde Rütshelen. Personen mit Datensperre sind in den Listenauskünften nicht enthalten.

Die übrigen Auskünfte betreffen Anfragen über Einzelpersonen. Diese wurden erteilt, wenn der Anfragende ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen konnte. Im Jahr 2023 wurden rund 15 mündliche und schriftliche Einzelanfragen beantwortet. Bei den schriftlichen Einzelanfragen handelt es sich zumeist um Anfragen von Handelsauskunfteien in Form von Fragebögen.

Aufgrund der erhaltenen Auskünfte und der vorgenommenen Prüfungen gehen wir davon aus, dass bei der Auskunftserteilung die Vorschriften über den Datenschutz eingehalten werden und die angewandte Praxis angemessen ist.

Freundliche Grüsse

Rechnungsprüfungskommission der Einwohnergemeinde Rütshelen



Konrad Meyer
Präsident

Weitere Informationen

– **Bevölkerungsstatistik**

Stand per 31. Dezember 2023

573 Personen, davon	22 Ausländer
Wegzüge	37 Personen
Zuzüge	43 Personen
Geburten:	2 Kinder
Todesfälle:	7 Personen

– **Entsorgung**

Die Abfallstatistik weist folgende Zahlen auf:

Bereich	2023	2022	2021
Hauskehricht	106.78 t	120.98 t	111.12 t

Die Separatsammlungen erscheinen in der Abfallstatistik der Gemeinde Lotzwil.

– **Zählerablesung**

Zuständigkeit für die Zählerablesung bei Wegzug aus der Gemeinde:

- Strom: Onyx Energiedienste AG, 4900 Langenthal,
Tel. 0800 250 250.
- Wasser: Lina Kurth, Lehbachgasse 4, 4933 Rütshelen,
Tel. 079 366 18 11.

Trinkwasserqualität

Der Prüfbericht über die Trinkwasseranalyse vom 08.05.2024 liegen vor. Die mikrobiologischen Ergebnisse zeigen, dass das Trinkwasser den Anforderungen gemässe Hygieneverordnung entspricht.

Beitragspflicht für Nichterwerbstätigen und Selbständigerwerbende

Nichterwerbstätige

In der Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), Invalidenversicherung (IV) und Erwerbsersatzordnung (EO) gelten Personen als Nichterwerbstätige, die kein oder nur ein geringes Einkommen erzielen, namentlich:

- Vorzeitig Pensionierte,
- IV-Rentenbezüger/innen,
- Empfängerinnen und Empfänger von Krankentaggeldern,
- Studierende,
- «Weltenbummler»,
- Ausgesteuerte Arbeitslose,
- Geschiedene, Verwitwete, Ehegatten von Pensionieren, die nicht im AHV-Rentenalter sind,
- Ehegatten von im Ausland erwerbstätigen Ehepartnern.

Unter gewissen Voraussetzungen gelten auch Personen als Nichterwerbstätige, die nicht voll und auf Dauer erwerbstätig sind (Teilzeitbeschäftigte). Nichterwerbstätige entrichten Beiträge an die AHV/IV/EO ab dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahrs bis zum Erreichen des Referenzalters (Frauen 64+3 Monate, Männer 65). Wer noch nicht als Nichterwerbstätige(r) erfasst ist, hat sich bei der AHV-Zweigstelle des Wohnorts zu melden. Dort sind Anmeldeformulare und das Merkblatt 2.03 über die Beitragspflicht von Nichterwerbstätigen erhältlich. Beides kann auch im Internet unter www.akbern.ch in der Rubrik AHV/IV/ALV/FAK/FL-Beiträge eingesehen werden.

Selbständigerwerbende

In der AHV/IV/EO gelten Frauen und Männer als selbständigerwerbend, wenn sie

- Unter eigenem Namen und auf eigene Rechnung arbeiten, indem sie z.B. nach Aussen mit eigenem Firmennamen auftreten, **und**
- In unabhängiger Stellung und auf ihr eigenes wirtschaftliches Risiko tätig sind, indem, sie z.B. Investitionen tätigen, Personal beschäftigen, ihre Betriebsorganisation frei wählen und für mehrere Auftraggeber tätig sind.

Ob eine versicherte Person im Sinne der AHV selbständigerwerbend ist, beurteilt die Ausgleichskasse im Einzelfall für jedes Entgelt separat. Es ist deshalb nicht ausgeschlossen, dass die gleiche Person für eine Tätigkeit als unselbständig-, für eine andere als selbständigerwerbend beurteilt wird. Massgebend für die Beurteilung der Ausgleichskasse sind die effektiven wirtschaftlichen Gegebenheiten, nicht die vertraglichen Verhältnisse.

Selbständigerwerbende entrichten Beiträge an die Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), an die Invalidenversicherung (IV), an die Familienausgleichskasse, der sie ausgeschlossen sind und an die Erwerbsersatzordnung (EO) ab dem 1. Januar nach Vollendung des 17. Altersjahrs. Sie sind dagegen nicht versichert gegen Arbeitslosigkeit und Unfall. Zudem fallen sie nicht unter das Obligatorium der beruflichen Vorsorge (BVG).

Anmeldeformulare und das Merkblatt 2.02 über Selbständigerwerbende können im Internet unter www.akbern.ch in der Rubrik AHV/IV/EO/ALV/FAK/FL-Beiträge eingesehen werden und sind bei den AHV-Zweigstellen erhältlich.

Sollten Sie Fragen haben, so können Sie sich an die AHV-Zweigstelle Rütschelen, Tel. Nr. 062 922 79 21, christa.erni@ruetschelen.ch, wenden.

Aufruf zur Meldung der Asiatischen Hornisse

Die invasive gebietsfremde Asiatische Hornisse ist 2004 nach Südwestfrankreich eingeschleppt worden und breitet sich seither erfolgreich über weite Teile Europas aus. Letztes Jahr ist sie bis in mehrere Nachbarkantone des Kantons Bern vorgedrungen. Es ist davon auszugehen, dass die Asiatische Hornisse bald auch bei uns gesichtet wird.

Für Imkerei und Naturschutz stellt die Ausbreitung dieser gebietsfremden Art eine ernstzunehmende Gefahr dar, da sie grosse Mengen Insekten als Futter für ihre Larven jagt. Zum Schutz der einheimischen Insektenwelt ist es wichtig, dass die weitere Ausbreitung möglichst rasch erkannt und gemeldet wird. Weitere Informationen entnehmen Sie den weiteren Dokumenten, die Sie in der Rubrik «Aktuelles» finden.

Bitte melden Sie verdächtige Nester und Insekten (mit Bild und Koordinaten) an:
Meldestelle für verdächtige Insekten und Nester: Bienengesundheitsdienst:
E-Mail: info@apiservice.ch Tel. 031 633 11 11.

Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage der Gemeinde.
Besten Dank für Ihre Mithilfe!

Hundesteuer

Jedes Jahr im August werden die Rechnungen für die Hundesteuer versandt. Bitte teilen Sie der Gemeindeverwaltung mit, wenn Ihr Hund im letzten Jahr leider verstorben ist oder wenn Sie einen neuen Hund besitzen.

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit.

Rückgabe Tonerkartuschen

Bei den unteren Anschlagkästen beim Gemeindehaus steht eine Kartonbox, in welcher leere Tonerkartuschen gratis entsorgt werden können. Es handelt sich um ein kostenloses Angebot des Schweizerischen Roten Kreuzes und zwei Entsorgungsfirmen. Leider kommt es häufig vor, dass trotz entsprechender Aufschrift auf der Box die Tonerkartuschen samt Kartonschachtel eingeworfen werden. Diese müssen von den Mitarbeitenden der Verwaltung müh-

sam aussortiert und separat entsorgt werden. Wir bitten Sie deshalb dringend, nur die Tonerkartuschen in die Box zu legen und das Verpackungsmaterial entsprechend zuhause zu entsorgen.

Vielen Dank!

Grüngutabfuhr

Immer wieder kommt es vor, dass mit Erde behaftetes Grüngut in den Grüngutcontainern landet. Erde verstopft und beschädigt den Häcksler und verursacht hohe Reparaturkosten. Bitte befreien Sie das Grüngut von Erde, bevor Sie es entsorgen. Vielen Dank!

Achten Sie darauf, dass Sie das Grüngut bereits am Morgen (8.00 Uhr) für die Abfuhr bereitstellen. Zwar hat es sich so eingespielt, dass in der Regel erst nach dem Mittag mit der Sammlung in Rütshelen gestartet wird, es ist aber durchaus möglich und vorgesehen, dass die Route bereits am Morgen abgefahren wird (im Anschluss an die Sammlung in Lotzwil).

21.05.2024

Der Gemeinderat